

www.BibleForChildren.org

Mateu 1



Morarama 6me nuno Izapeu tuesapare ahtao
Kapirieu tonyohse ropa Ritonõpo a, Nazare pona,
Karirea rãnaka. Nohpo zurutohme tonyohse mokyro
Ritonõpo nenyokyhpyry, orutua kõi poko exipitopỹ
zurutohme oryxi. Mokyro esety Maria kynexine. Joze
nerẽnanopyryme kynexine. Tawi parỹpyryme
kynexine
Joze.



Ynara tykase Ritonõpo nenyokyhpyry
eya: — Enaromyra exiko, Maria.
Opynanohnõko Ritonõpo mana.
Poetoẽme exĩko mase. Emũkuãko
mase orutuame. Jezume ke
mesehpatase. Tuisamehxo
exĩko mana. Ritonõpo mũkuru
Imehxo Exiketyme esehtõko
imehnõ mana. Emero esẽme
tyripõko roropa Kuesẽkõ Ritonõpo
mana. Tytamuru Tawi ehtopõpyry
sã exĩko mana. Jako pakomotyã

tuisaryme roropa exĩko mana
jumãme. Toto esẽme exikehpyra
mana, tykase Kapirieu eya.



— To! tykase Maria eya. — Orutua kō
poko exipitopyra ase. Otāto keh
morara exīko nae? tykase,
toemynyhmase. Ynara tykase
Ritonōpo nenyokyhpyry eya ropa:
— Ritonōpo Zuzenu oehnōko
mana oya. Ijamitunuru
poe emūkuāko mase.
Morara exiryke: “Kurā
nymyry mose ro,”
āko imehnō mana.

Ritonōpo
mūkurume
esehpāko mā toto.



Moromeĩpo Maria tãtakimase. Mame
toytose Jutea pō pona, ypy tō rãnaō
pona. Morarame toeporehkase
tahtao, Zakaria tapyĩ
taka tomõse. Izapeu
taomirose eya. Mame
Maria omiry totase
tyya ahtao, imũkuru
zuakuru ao pau
pau tykase.



Mame Izapeu kurohtaka Ritonõpo Zuzenu
tomõse. Opore ynara tykase Izapeu eya:
— Kurãme mase tyrise, imehnõ nohpo
motye, Ritonõpo mũkuru
ẽme oexiryke. Kurãme
tyrise roropa omũkuru
mana, awakuru aono.



Mame ynara Jezu
Kyrixtu enurutopõpyry
kynexine. Maria Jezu
eny tymenekase Joze
a typytyme repe.
Yrome oximaro
exipitopyra ro
tahtao xine
poetoẽme toehse
nohpo Ritonõpo
Zuzenu poe.



Mame mokyro Joze zae
exikety kynexine. Nohpo
poetoẽme eneryke tyya
iniome se pyra toehse
ynororo repe. Yrome
jarao Maria hxirory
se pyra kynexine.
Morara exiryke
tõsenetupuhse
irumekary poko.
Tokare pyra rokẽ
irumekary se
toehse ynororo.



Mame moro poko aemynyhmaryhtao ro taosenehkase
ynororo Ritonõpo a. Ynara tykase Ritonõpo
nenyokyhpyry aosenety eya: — Aimo Joze,
Tawi paryme mase. Etako pahne, torẽtyke
pyra exiko Maria poetoẽme exiry poko.
Mokyro apoiko opytyme. Ritonõpo Zuzenu
poe poetoẽme mã ynororo. Enurũko mana
orutuame. Mame Jezume mokyro
esehpãko mase. Ynara
exiryke, typoetory
tõ



kurãkãko mana.



Toto rypyry korokãko roropa mana. Morara exiryke
Jezume esehpãko mase, tykase sã mokyro
Ritonõpo nenyokyhpyry Joze a aosenety.
Morarame typakase ropa tahtao Ritonõpo
nenyokyhpyry omipona toehse ynororo.
Maria tapoise eya typytyme. Yrome typyty
maro pyra kynexine aporo aenururu
ponãmero. Mame tonuruse
ahtao Jezume
tosehpase eya.



Moraramẽ Ĩperatu Aukuxtu tuisa konõtome kynexine,
emero pata tõi esẽme. Mame pape tymerose
eya emero pata põkõ
neneryme. Taropose
eya pata tõi
punero.



Ynara tykase: — Atamurukõ enurutopõpyry pona
ytotoko ropa emero porehme, oesetykõ meropotohme
ypapẽ pokona, tykase
ynororo tymeroose pape
pokona.



Naeroro ahno emero toytose tytamurukõ enurutopõpyry
pona, tosetykõ meropose tuisa papẽ pokona. Joze
roropa toytose Nazare poe,
Karirea poe. Nazare
Karirea rãnaõ
kynexine.



Toytose ynororo Perẽ pona, Jutea rãnaka.



Morotona toytose Tawi enurutopõpyry pona Tawi
parõpyryme toexiryke. Tosetykõ meropose toytose
ynororo tynerẽnanopyry
maro, Maria maro.

Poetoẽme
ynororo,



Ritonõpo mũkuru ãme. Enurusasaka toehse.



Morarama Perẽ pona
toehse tahtao xine,
tõxietũtopitose rahkene.
Tonuruse rahkene
moroto.



Aemũkuapitory kynexine orutuame. Ahno eky tapyĩ tao
tonuruse ynororo katonõ nyhtoh pehme exiryke. Mame
tumũkuru tātose jeny a kamisa
ke. Pui napyry ẽ aka tyrise eya
inyhmatohme
tosake pyra
toexirykõke.



Morarama kaneru erase tō Perē ehpio po kynexine.
Tokykō enery poko tōmehse toto, moroto
ona po. Moroto toto ahtao Ritonōpo
nenyokyhpyry tōsenepose
eya xine.
Ritonōpo
ezuru a
tyeipose toto.



Epona xine
saereh tykase
kaino. Saereme
potu toehse.



Syh tykase toto. Tõserehse toto saerehkane
eneryke tyya xine. Yrome ynara tykase
Ritonõpo nenyokyhpyry eya xine:

— Oserehpyra ke ehtoko.

Omi kurã
ekarose
oehno
oya xine,

tãkye
oehtohkõme.



Imehnõ roropa tãkye exĩko mana porehme. Sero koko
tao nenuruno, opynanohnekomo. Atamurukõ Tawi
enurutopõpyry po nenuruno. Ritonõpo
nymenekahpyry Kyrixtu
mokyro.



Kuesẽkõme
inymenekahpyry.



Mame mose ro poko enetupuhnõko matose, ynara
eneryhtao oya xine. Enurusenã enẽko matose
kamisa ke tãtose. Tohrame mana pui
nahpatch tao.

Ourutorỹko
ase ipoko
enese
oytotohkõme,

tykase eya
xine ynororo.



Mame mōtoino rokē kapuaōkō imehnō tōsenepose
eya xine. Ritonōpo nenyokyhpyry
tomo. Morarame toremiase toto,
kapuaōkomo,



Ritonōpo kure
exiry poko. Ynara
tykase toto
toremiasse:



— Kure kuhse mase Ritonōpo, kapuaono.
Nono pōkō torētyke pyra riponeme
mase. Kure rokē toto riponeme mase
roropa,



tykase toto
toremiarykohtao,
kapuaōkomo.



Moraramē toremiaxīpo xine tōnuhse ropa toto tosaka
xine kapu aka. Mame ynara tykase kaneru erase tomo
tyya xine rokene: — Ehmaropa ty Perē pona. Poeto
senetatosē, Ritonōpo
nekarohpyry, tykase toto.



Morarama toytose toto axiny, poeto enurusenã enese.
Mame toeporehkase toto. Tonese eya xine pui tã
nahpatch tao. Moroto roropa jeny tynio maro. Mame
mokyro tonese tyya xine
ahtao, tãkye toehse toto.

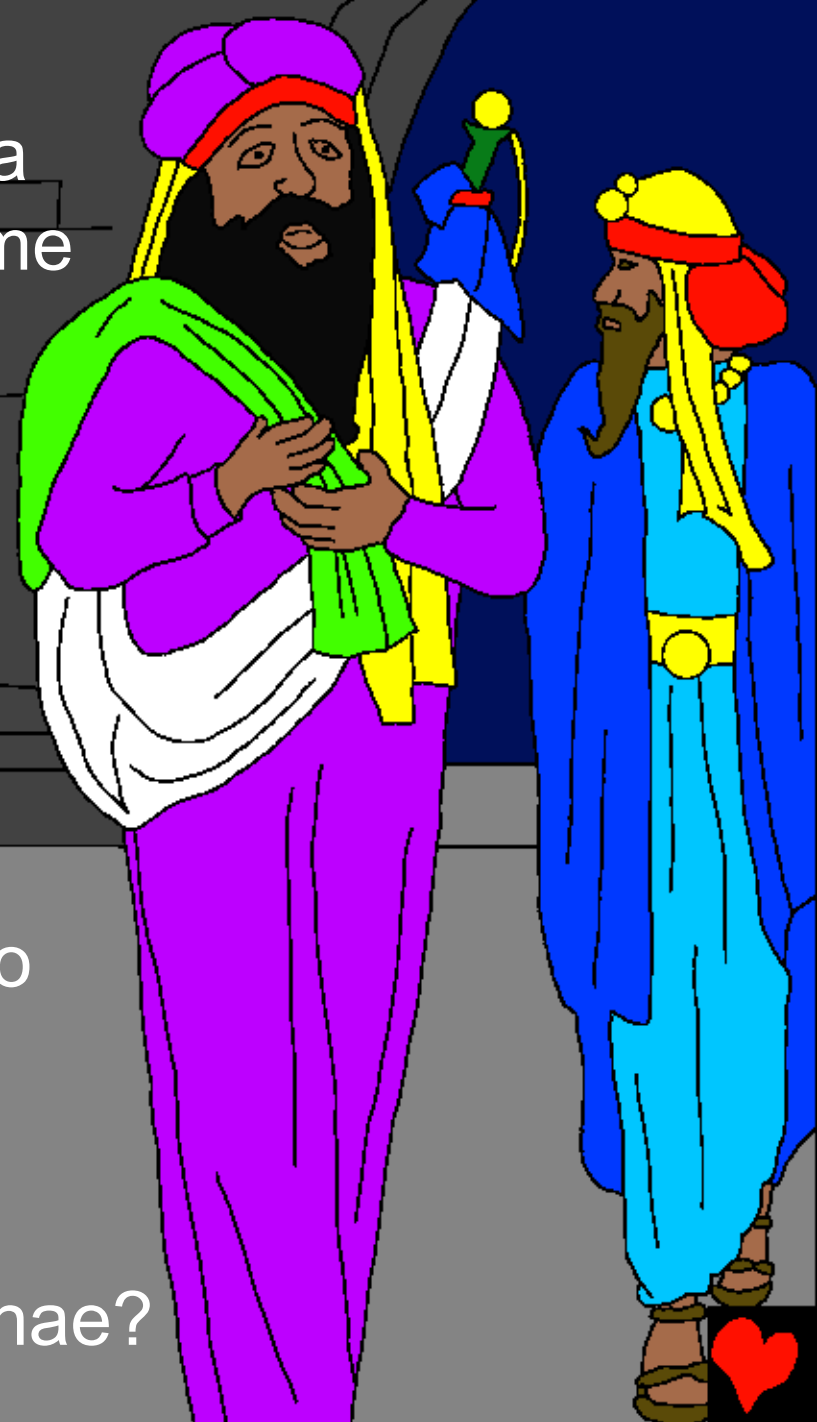


Moraramé toytose ropa toto. Ritonõpo
nenyohtyã oturutopõpyry tokarose eya
xine emero netaryme. Poeto enurusẽ
roropa tokarose eya xine.



Mame Jezu tonuruse Perẽ po,
Jutea rãnaõ pata po, Erote Jutea
tuisaryme ahtao. Mame te rokẽme
orutua kõi toytose
Jerusarẽ
pona.

Xixi tũtato hino
esarykõi kynexine. Xirikuato poko
atamorepaketõi kynexine, ynara
tykase toto Jerusarẽ pũkomo a:
— Otoko hko enurusenã nae?
juteu tõi tuisaryme aenuruhpyry nae?



Ikyryry ynanenease
xirikuato, tōnuhse
ahtao xixi tūtatoh
wino.

Moro eneryke
yna a aenururu waro toehse yna.
Moro xirikuato tokahmase yna a.
Morara exiryke mokyro enese
ynanoehno xiaro kure tyritohme,
tykase toto Jerusarē pōkomo a.



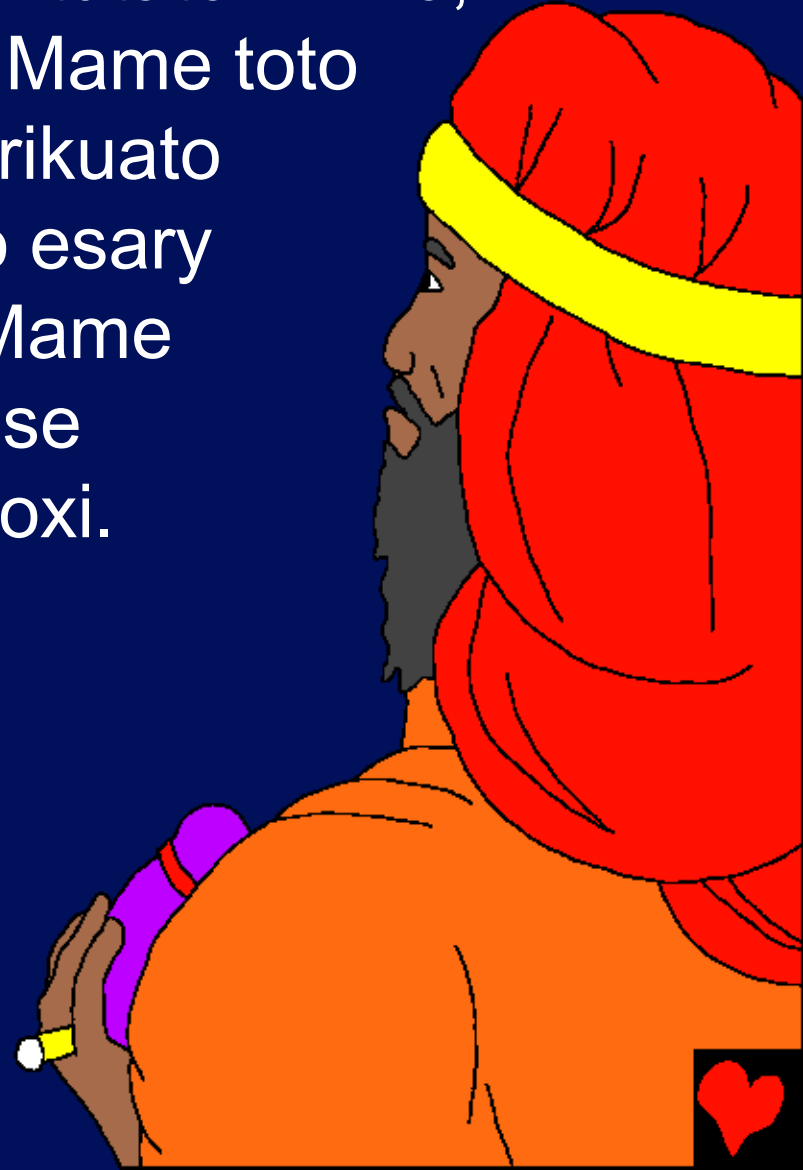
Morarama Erote a xirikuato
ekahmahpõkõ tykohmase
tyya toto maro tõturutohme
tokare pyra. Mame
tõturupose eya xine
xirikuato onuhtopõpyry
poko: — Otara ahtao
xirikuato menepitoatohse?
tykase ynororo. Mame zuaro
toehse tahtao taropose toto
eya Perẽ pona.
— Ytotoko
Perẽ pona.



Enurusenã zupitatoko. Mame
mokyro tonese oya xine
ahtao, meramatatose ropa
aporo juruse. Ywy roropa
jytory se ase kure tyrise,
tykase Erote eya xine repe.
(Ajohpe morara tykase
ynororo poeto etapary se
toexiryke.)



Mame morara kary etaryke tyya xine toytose toto.
Toytorykohtao xirikuato tonese ropa eya xine, mororo
inenehpyrykõ ro xixi tūtatoh wino,
aosenepohpyry ro. Mame toto
esemazupurume xirikuato
toytose poeto pitiko esary
pona. Mame
totypohse
epozakoxi.



Mame tapyi taka toytose toto. Moro tao enurusenã
tonese eya xine tyse enao, Maria enao. Mame
tosekumurukõ po typorohse toto
Jezu ěpataka, “Kure mase
imehxo” katohme tyya xine
eya. Mame typakarãkõ ae
tynekarorykõ
touse eya xine
ekarotohme eya.



Uuru te, ixtaratu te, imepỹ ixtaratu mira roropa,
enara touse kehko eya xine tynekarorykõme eya.

Mame tõsenetykõ Ritonõpo omiry
totase eya xine: — Ytopyra ropa
ehtoko Erote a, tykase eya xine
aosenytykomo. Morara exiryke
imepỹ osema ae
rokẽ toytose ropa
toto, tosaka xine.



Moraramē toytose ropa
xirikuato ekahmahpõkõ ahtao,
Ritonõpo nenyokyhpyry
tõsenepose sã Joze a
aosenyty. Ynara tykase
sã ynororo Joze a:
— Owõko, poeto aroko
jẽ maro, epatoko
Ejitu pona.



Mame moroto rokẽ
mehtatose aporo. Turuse
ropa ya awahtao xine rokẽ
moehtatose ropa. Poeto
pitiko enurusenã zupĩko
Erote mana etapatohme
repe, tykase sã Ritonõpo
nenyokyhpyry Joze
a aosenety.

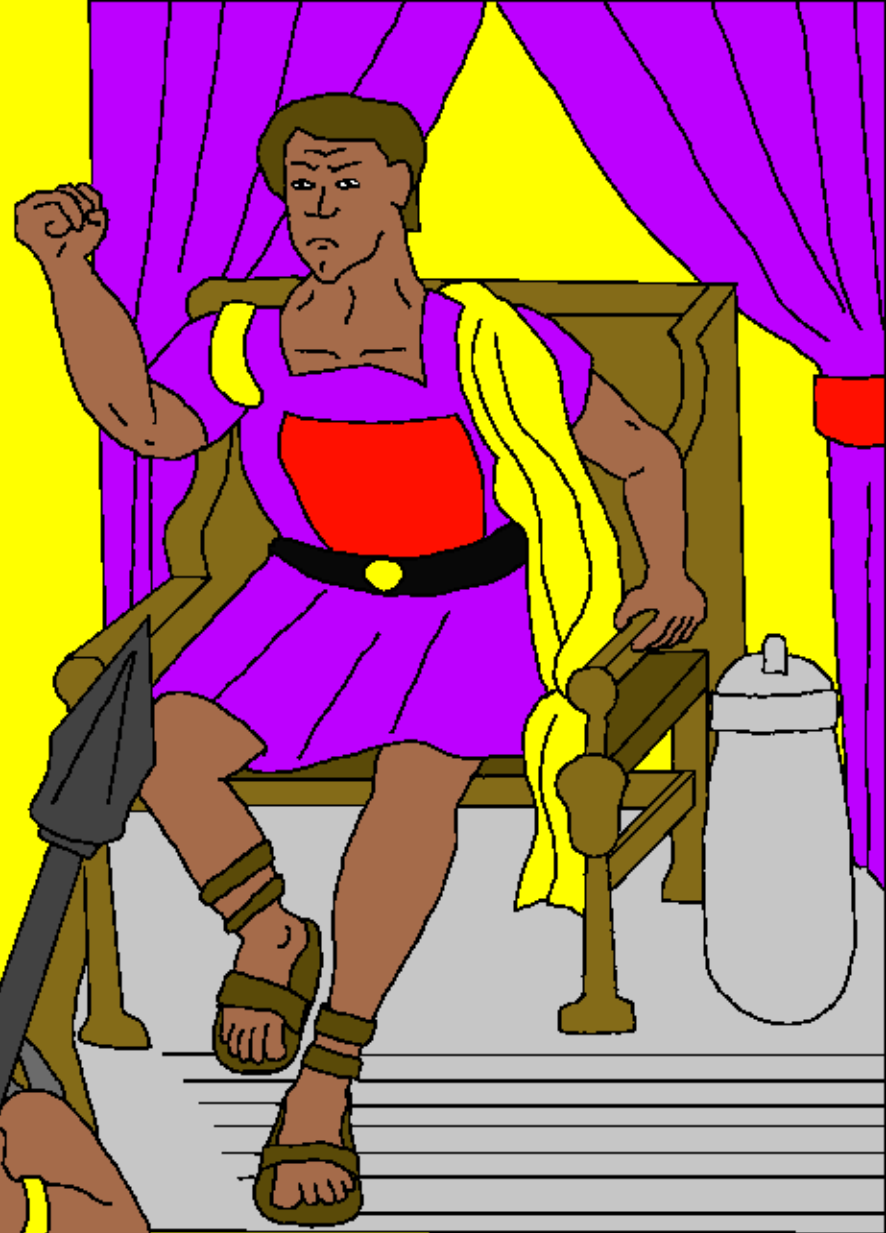
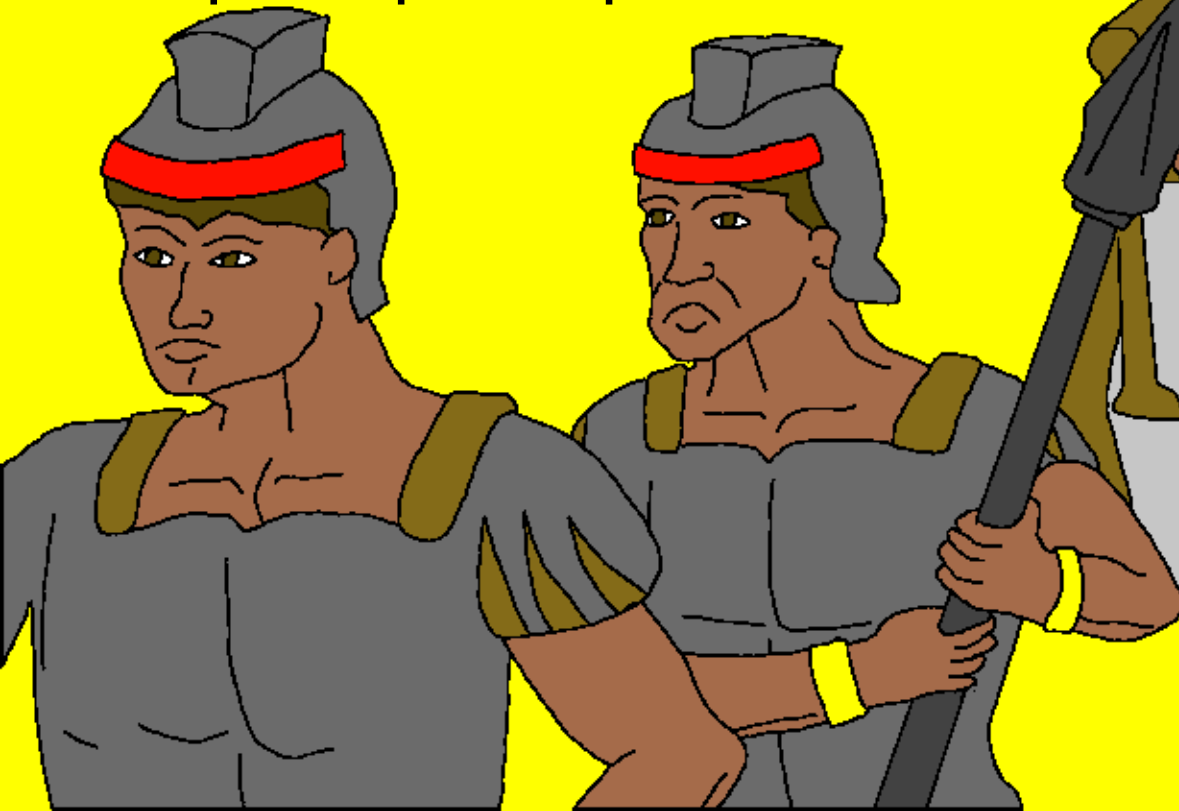


Morara exiryke towõse Joze.
Mororome ro toytose toto koko.
Poeto tarose eya jẽ maro Ejitu
pona. Mame moroto toehse
toto, Erote orikyry ponãmero.
Morara toehse zae
Ritonõpo omihpyry
exiryke. Pake Ritonõpo
poe ynara tykase
urutono:

“Ejitu poe umũkuru enehpõko
ropa ase,” tykase pake ynororo.



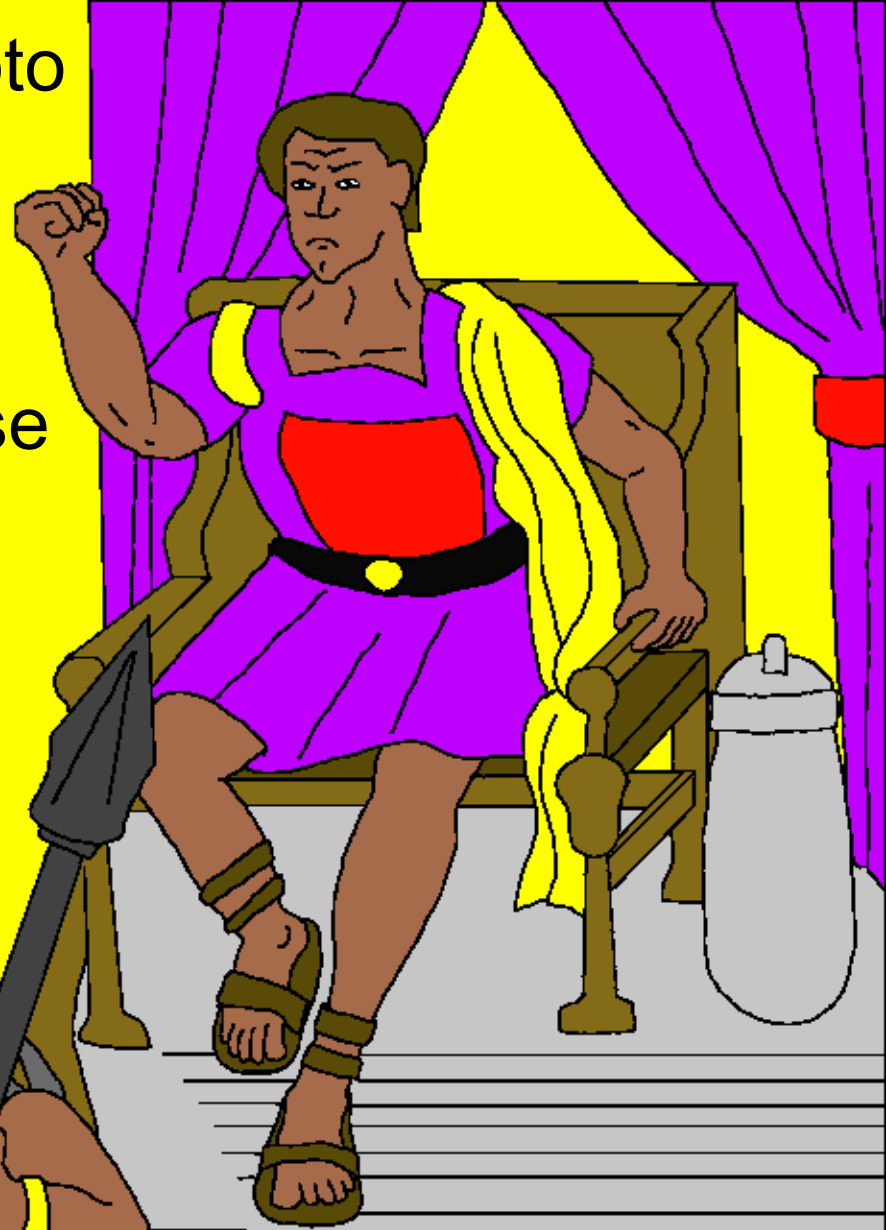
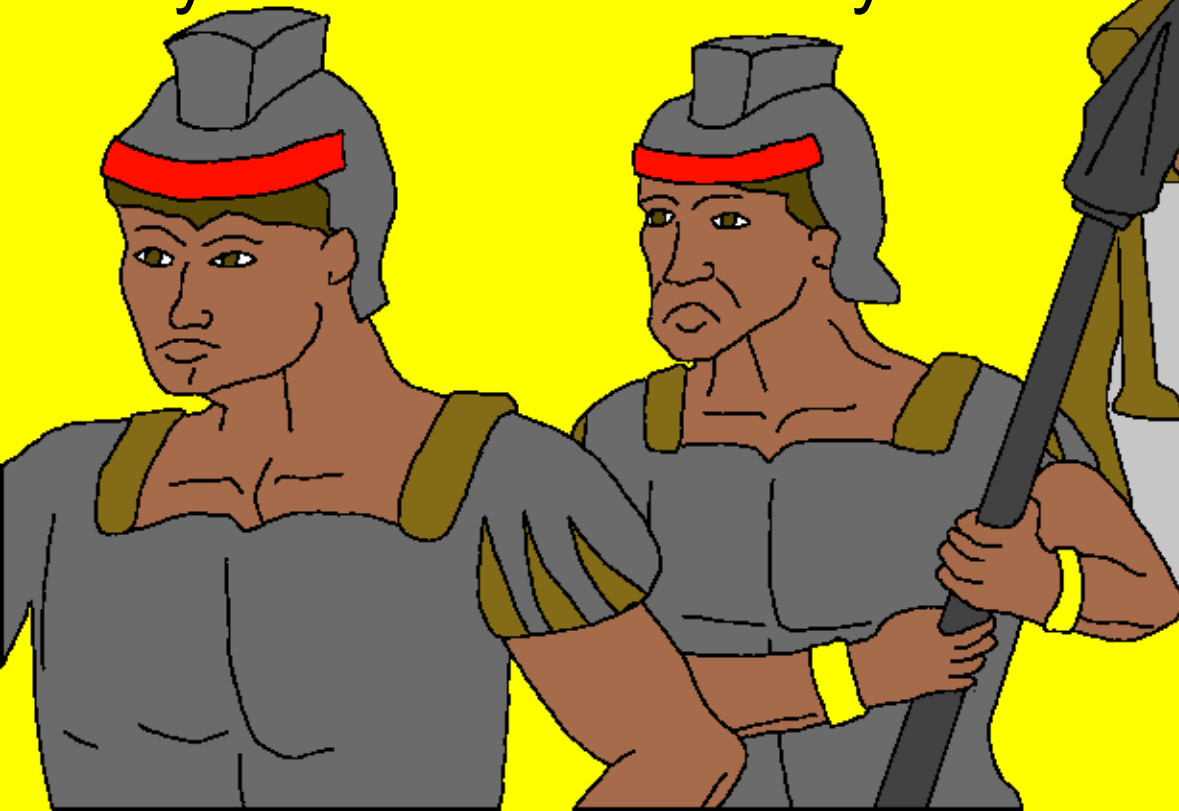
Moraramē mokaro a
tonekunohtopõpyry poko
tutuarõtase tahtao,
tyekĩtapãse Erote. Xirikuato
ekahmahpõkõ zehno toehse.
Mame soutatu tõi taropose eya
Perẽ pona poeto pisarara



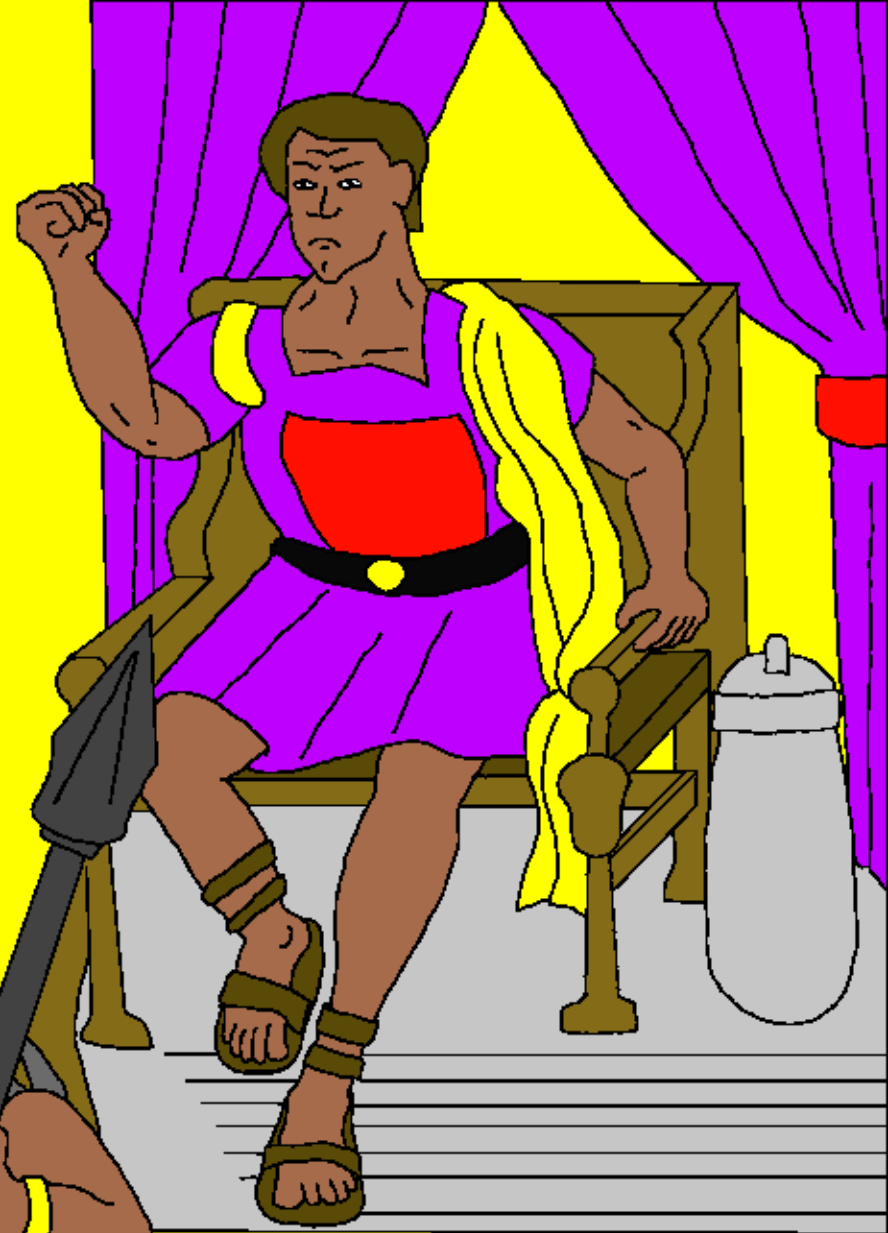
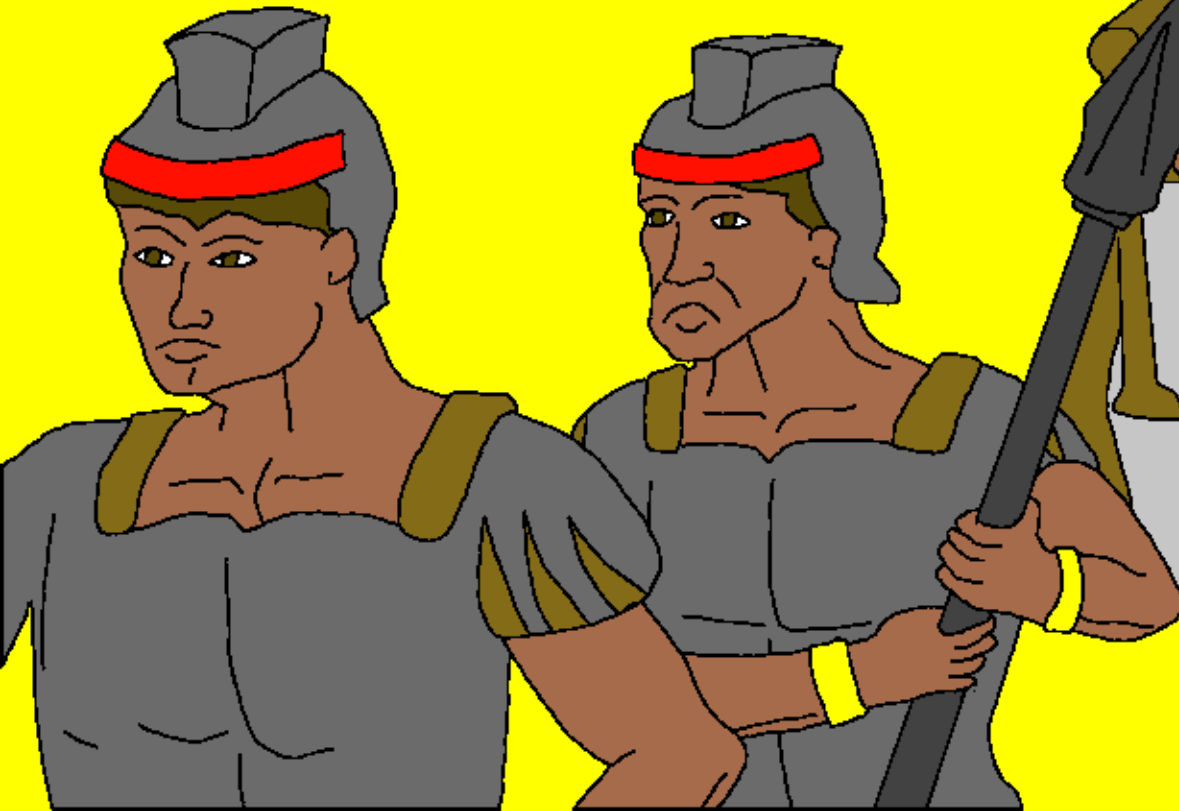
enurusenã
kõ etapatohme.



Emero porehme totapapose toto
orutua komo, inenyohtyamo
a. Tyse suhsuru poko ro
exiketõ tonahkapose eya Jezu
enurutopõpyry poko tutuarõtase
toexiryke xixi tûtatoh wino
aehtyamo a turuse toexiryke.



Morara exiryke emero
totapapose toh eya, Perẽ
põkõ poenomo, Perẽ
zomyẽkõ poenomo roropa.
Enara totapapose toh Erote a.





Morarama Erote toorihse
ahtao Ritonõpo nenyokyhpyry
toytose Joze a, Ejitu poro
Joze ahtao. Mame ynara
tykase sã aosenety:
— Owõko ropa. Poeto
aroko ropa jẽ maro
Izyraeu tõ esaka ropa.
Mokaro poetohti etapary

se aehtyã
toorihse toh mana

emero porehme, tykase sã
Ritonõpo nenyokyhpyry
Joze osenety.



Mame Erote mūkuhpyry
esety Akerau. Mokyro
kynexine Jutea esemy.
Tumy myakāme toehse
kynexine.



Mokyro ekary etaryke
tyya, Jutea pona toytory se pyra Joze
toehse. Mame Ritonōpo a taosenehkase ropa.
Mame aomi poe toytose Joze Karirea pona.



Mame Nazare pona
toytose roropa toto,
Karirea rãnaõ pona.
Moroto ke ehse toh
rahkene,



Ritonõpo omihpyry ae
ro. Pake ynara tykase urutõ
kõ Ritonõpo poe inymenekahpyry poko:
“Nazare põme exĩko mana,” tykase.



Ritonõpo sero nono pōkō pyno
ipunaka. Morara exiryke Tumūkuru
toirõ tonehpose eya, emero porehme
enetupuhtohme tosēkōme, orihpyra
ehtohme, jūme imaro ehtohme.



Romanos 3:23 Kymarokõ emero tyrypyhpyke.
Osepune pyra sytatose, Ritonõpo kure exiry maro.

Romanos 6:23 Ynara exiryke, kyyrypyrykõ
epehpyryme orihnõko sytatose. Yrome Ritonõpo
nekarohpyry ke orihpyra sytatose jũme. Jezu
Kyrixtu Kuesẽkõ marõme exĩko sytatose, toorihse
exiryke kymyakãkõme.

Epereu 9:27 Toipe sytatose. Emero porehme
orihnõko sytatose toiro. Moromeĩpo kuapiakatorỹko
Ritonõpo mana.



Epezu 2:8,9 Naeroro tamoreme opyno xine Ritonõpo toexiryke typynanohse matose. Okurākatorỹko roropa mana kure oexirykõ pokoino pyra. Jezu enetuputyryke rokẽ oya xine okurākatorỹko mana. Topehke pyra, tynekarory kurã sã, Tumũkuru tonehpose aorihtohme, okurākatohkõme. Naeroro epyrypasaromepyra matose Ritonõpo poenõme oexirykõ poko. Kure oexirykõ pokoino pyra tukurākase matose Ritonõpo a.

Romanos 10:9,10 Jezu orihxĩpo tõsemākapose ropa Ritonõpo a. Moro enetuputyryhtao oya xine imehnõ zurũko matose: “Jezu Jesẽme mana,” ãko matose imehnomo a. Morara awahtao xine opynanohtorỹko Ritonõpo mana. Ynara exiryke, kukurohtao xine enetuputyryhtao kyya xine kukurākatorỹko Ritonõpo mana. “Zae mase ya,” ãko mana kyya xine. “Jezu Jesẽme mana,” karyhtao kyya xine kypynanohtorỹko Ritonõpo mana.



João 3:16,17 Ritonõpo sero nono pōkō pyno ipunaka.
Morara exiryke Tumūkuru toirō tonehpose eya, emero
porehme enetupuhtohme tosēkōme, orihpyra
ehtohme, jūme imaro ehtohme. Sero pōkō
pynanohse Tumūkuru tonehpose Ritonõpo a,
toto onuãnohpyra aehtohme.

1 João 5:11-13 Ynara Ritonõpo nekarohpyry sero.
Orihpyra kyritorỹko Ritonõpo mana Tumūkuru
enetuputyryke kyya xine. Ritonõpo mūkuru maro
exiketō orihpyra mã toto. Yrome Ritonõpo mūkuru
maro pyra exiketō orihketōme toto. Onenerykōme
pape merōko ase orihpỹme oehtohkō waro
oehtohkōme, Jezu Ritonõpo mūkuru
enetuputyryke oya xine.



Mateu 1-2; Ruk 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Apalaí Bible (apy) ©2017, Wycliffe Bible
Translators, Inc.

<https://www.bible.com/bible/865/MAT.1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

